**Jay Zhou 周杰伦** Zhōu Jiélún **Mojito**

siehe <https://www.youtube.com/watch?v=-biOGdYiF-I>

|  |  |
| --- | --- |
| 麻烦给我的爱人来一杯Mojito | Máfan gěi wǒ de àirén lái yī bēi Mojito |
| 我喜欢阅读她微醺时的眼眸 | wǒ xǐhuan yuèdú tā wéi xūnshí de yǎnmóu |
| 而我的咖啡 糖不用太多 | ér wǒ de kāfēi táng bù yòng tài duō |
| 这世界已经因为她甜得过头 | zhè shìjiè yǐjīng yīnwèi tā tián de guòtóu |
| 没有跟她笑容一样浓郁的雪茄 | Méi yǒu gēn tā xiàoróng yīyàng nóngyù de xuějiā |
| 就别浪费时间介绍收起来吧 | jiù bié làngfèi shíjiān jièshào shōuqǐlái ba |
| 拱廊的壁画 旧城的涂鸦 | gǒngláng de bìhuà jiùchéng de túyā |
| 所有色彩都因为她说不出话 | suǒyǒu sècǎi dōu yīnwèi tā shuōbuchū huà |
| 这爱不落幕 忘了心事的国度 | zhè ài bù luòmù wàng le xīnshì de guódù |
| 妳所在之处 孤单都被征服 | nǐ suǒzài zhī chù gūdān dōu bèi zhēngfú |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | tiězhù de zhāopái cuòluòzhe jiù xiàng |
| 一封封城市 献给天空的情书 | yī fēng fēng chéngshì xiàngěi tiānkōng de qíngshū |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Dāng jiēdēng liàngqǐ Havana mànbù |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | zhè shì shìshàng zuì měilì dì nà shuāngrénwǔ |
| 缤纷的老爷车 跟著棕榈摇曳 | bīnfēn de lǎoyéchē gēnzhe zōnglǘ yáoyè |
| 载著海风私奔漫无目的 | zàizhe hǎifēng sībēn màn wú mùdì |
| 古董书摊漫著时光香气 | gǔdǒng shūtān mànzhe shíguāng xiāngqì |
| 我想上辈子是不是就遇过妳 yeah | wǒ xiǎng shàngbèizi shì bùshì jiù yùguò nǐ yeah |
| 喧嚣的海报躺在 慵懒的阁楼阳台 | xuānxiāo dì hǎibào tǎngzài yōnglǎn de gélóu yángtái |
| 而妳是文学家笔下的那一片海 | ér nǐ shì wénxuéjiā bǐxià dì nà yīpiàn hǎi |
| 麻烦给我的爱人来一杯Mojito | máfan gěi wǒ de àirén lái yī bēi Mojito |
| 我喜欢阅读她微醺时的眼眸 | wǒ xǐhuan yuèdú tā wéi xūnshí de yǎnmóu |
| 而我的咖啡 糖不用太多 | ér wǒ de kāfēi táng bù yòng tài duō |
| 这世界已经因为她甜得过头 | zhè shìjiè yǐjīng yīnwèi tā tián dé guòtóu |
| 这爱不落幕忘了心事的国度 | zhè ài bù luòmù wàngle xīnshì de guódù |
| 妳所在之处 孤单都被征服 | nǐ suǒzài zhī chù gūdān dōu bèi zhēngfú |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | tiězhù de zhāopái cuòluòzhe jiù xiàng |
| 一封封城市 献给天空的情书 | yī fēng fēng chéngshì xiàngěi tiānkōng de qíngshū |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Dāng jiēdēng liàngqǐ Havana mànbù |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | zhè shì shìshàng zuì měilì dì nà shuāngrénwǔ |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | tiězhù de zhāopái cuòluòzhe jiù xiàng |
| 一封封城市 献给天空的情书 | yī fēng fēng chéngshì xiàn gěi tiānkōng de qíngshū |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Dāng jiēdēng liàngqǐ Havana mànbù |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | zhè shì shìshàng zuì měilì dì nà shuāngrénwǔ |

|  |  |
| --- | --- |
| Zum Lernen:  | „[Chinesewithmei Everyday](Chinesewithmei%20Everyday)“ https://www.youtube.com/watch?v=H9z8QN6xN2M |
| Zum Zuhören und Lernen:  | „<Chinesewith-Xiaolu>” https://www.youtube.com/watch?v=HzqoLu-nFjw |
| Chinese police’s parody of Jay Chou’s ‘Mojito’  | <https://www.youtube.com/watch?v=I8JvI93Ag0w> |

# Siehe auch "J-Style Trip" on Netflix -Travelogue, Magic and Fun!

# Chinesisch und Deutsch:

|  |  |
| --- | --- |
| 麻烦给我的爱人来一杯Mojito | Einen Mojito für meine Liebste, bitte. |
| 我喜欢阅读她微醺时的眼眸 | Ich lese gerne in ihren Augen, wenn sie ein bisschen beschwips ist |
| 而我的咖啡 糖不用太多 | Und mein Kaffee braucht nicht zu viel Zucker |
| 这世界已经因为她甜得过头 | Die Welt ist schon so süß durch sie |
| 没有跟她笑容一样浓郁的雪茄 | Keine Zigarre ist so intensiv wie ihr Lächeln |
| 就别浪费时间介绍收起来吧 | Verschwende keine Zeit, sie mit zu zeigen, wirf sie einfach weg |
| 拱廊的壁画 旧城的涂鸦 | Die Wandmalereien in den Arkaden, die Graffiti in der Altstadt. |
| 所有色彩都因为她说不出话 | Alle Farben sprechen mich wegen ihr gar nicht an |
| 这爱不落幕 忘了心事的国度 | Dieses Land, wo die Liebe nie endet - alles ist vergessen, was auf dem Herzen lag |
| 妳所在之处 孤单都被征服 | Überall, wo du bist, ist die Einsamkeit vertrieben |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | Die gusseisernen Schilder sind überall verstreut wie |
| 一封封城市 献给天空的情书 | Liebesbriefe aus der Stadt an den Himmel |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Wenn die Straßenlaternen angehen, gehen wir durch Havanna |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | Es ist der schönste Paartanz auf der Welt |
| 缤纷的老爷车 跟著棕榈摇曳 | Die bunten Oldtimer fahren im Rhythmus mit den Palmen im Wind |
| 载著海风私奔漫无目的 | Umgeben von der Meeresbrise fahren wir ohne Ziel umher |
| 古董书摊漫著时光香气 | Antike Bücherregale mit alten Büchern verströmen der Duft der Zeit |
| 我想上辈子是不是就遇过妳 yeah | Ich frage mich, ob ich dich in einem anderen Leben schon einmal getroffen habe... ja |
| 喧嚣的海报躺在 慵懒的阁楼阳台 | Alte Flugblätter liegen auf verrotteten Balkonen |
| 而妳是文学家笔下的那一片海 | Und du bist das Meer, das der Schriftsteller beschreibt |
| 麻烦给我的爱人来一杯Mojito | Einen Mojito für meine Liebste, bitte. |
| 我喜欢阅读她微醺时的眼眸 | Ich lese gerne in ihren Augen, wenn sie ein bisschen beschwips ist |
| 而我的咖啡 糖不用太多 | Und mein Kaffee braucht nicht zu viel Zucker |
| 这世界已经因为她甜得过头 | Die Welt ist schon so süß durch sie |
| 这爱不落幕忘了心事的国度 | Dieses Land, wo die Liebe nie endet - alles ist vergessen, was auf dem Herzen lag |
| 妳所在之处 孤单都被征服 | Überall, wo du bist, ist die Einsamkeit vertrieben |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | Die gusseisernen Schilder sind überall verstreut wie |
| 一封封城市 献给天空的情书 | Liebesbriefe aus der Stadt an den Himmel |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Wenn die Straßenlaternen angehen, gehen wir durch Havanna |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | Es ist der schönste Paartanz auf der Welt |
| 铁铸的招牌 错落著就像 | Die gusseisernen Schilder sind überall verstreut wie |
| 一封封城市 献给天空的情书 | Liebesbriefe aus der Stadt an den Himmel |
| 当街灯亮起 Havana漫步 | Wenn die Straßenlaternen angehen, gehen wir durch Havanna |
| 这是世上最美丽的那双人舞 | Es ist der schönste Paartanz auf der Welt |